

2017–2020年
维多利亚州残障计划
讨论稿

如想获得本出版物可访问格式的副本，请致电1300 880 043。如需要，可致电全国转接服务电话13 36 77，或发送电子邮件到ofd@dhhs.vic.gov.au

由维多利亚州政府授权并出版，地址：1 Treasury Place, Melbourne

© 维多利亚州政府卫生与公共服务部，2016年5月。

本文件中使用的“原住民”一词同时指原住民和托雷斯海峡岛民。如土著一词作为报告标题、计划或引语的一部分，则会被保留。

ISBN/ISSN 978-0-7311-6910-8 (纸质版)

网络专用 ISBN/ISSN 978-0-7311-6915-3 (pdf/在线)

可访问该网站获取：www.statedisabilityplan.vic.gov.au

由墨尔本Finsbury Green印务公司印刷 (1512022)

部长序言

每一名澳大利亚人都享有平等的权利，但遗憾的是，对于维多利亚州110万以上残障人士来说，情况并不总是如此。安德鲁斯（Andrews）工党政府致力改变这一情况。

我们致力于维护维多利亚州残障人士的权利，使他们能够与他人一样生活并参与到维多利亚州的社会中 - 支持他们通过自身努力和成就实现日常生活中的愿望。

随着我们向国家残障保险计划（NDIS）的转型，今后四年将是充满巨变和机遇的四年 - 不仅对残障人士来说是如此，对整个维多利亚州社会来说也是如此。

为了尽量增大NDIS的社会和经济效益，我们作为一个州必须在公共和私营部门、工作场所、学校和社区中做更多工作，以确保残障人士能够全面地参与到日常生活中。

这就是州残障计划的根本。

我们的愿景是促进一个包容的维多利亚州，帮助残障人士过上满意的日常生活。出于这种考虑，本讨论稿列出为实现这一愿景我们需要采取行动的四大领域 - 公民权、平等、就业和充分利用NDIS。我们的愿望很明确。

我们希望使维多利亚州能更适合残障人士生活。

我们希望维多利亚州在实现残障人士的社会、经济和公民愿望方面做到全国领先。

调查专员（Ombudsman）、议会和皇家反对家庭暴力委员会最近的调查揭示了残障人士受虐待的情况，我们还致力于解决这一问题。

2017-2020年州残障计划的制定将根据您提出的反馈和意见。我鼓励维多利亚州的所有残障人士和非残障人士参与这一重要对话。从现在到2020年，我们需要共同合作，推动维多利亚州残障人士的社会和经济进步 - 然后维持这一动力，实现真正的改变。

现在就是采取行动的时候。没有你们，我们无法做到。



Martin Foley 议员
住房、残障和养老部部长

帮助制定下一个州残障计划

在2015年，我们开始制定2017–2020年州残障计划。我们与200多名残障人士见面，与行业协会、法定机构和代言机构举行了两次圆桌讨论，并与维多利亚州残障咨询委员会合作从地方政府部门获得42份意见书。我们还分析了775名残障人士的反馈，作为2013–2016年六个月问卷调查的一部分。

我们由此获得了很多关于什么对残障人士重要的信息。从许多个人故事、意见和问题中，显露出一些明显的主题，包括：

- 无法使用的环境、建筑、系统和服务继续阻碍他们真正参与社会
- 负面的社会态度对他们的生活有深远和普遍的影响
- 残障人士继续努力争取独立生活，并对他们的生活和对他们重要的事情有更多发言权
- 经济参与对于认同、保障和社会包容至关重要
- 我们需要承担更大的责任来促进改变，包括制定措施和目标。

这些信息以及之前的咨询、报告、调查和研究，是以下两份文件的基础：

- 本讨论稿
- 2017–2020年维多利亚州残障计划讨论稿附件，该文件提供关于所列主题的更详细信息和证明。

2016年，政府希望公众成员 – 包括残障人士、护理人 和非残障人士 – 说出他们认为维多利亚州应当采取的行动。

讨论稿、附件以及帮您为我们提供反馈的各种其他资料可在以下网站获得：

www.statedisabilityplan.vic.gov.au.

反馈的开放日期和结束日期见：

www.statedisabilityplan.vic.gov.au

网站： 通过咨询网站：

www.statedisabilityplan.vic.gov.au.

邮政地址： Victorian state disability plan 2017–2020, Office for Disability
Department of Health and
Human Services
50 Lonsdale Street
GPO Box 4057, Melbourne 3000

邮箱： statedisabilityplan@dhhs.vic.gov.au

电话： 1300 880 043

电传打字机（TTY）/语音电话 – 请致电 133 677，然后要求转接1300 880 043

转述电话 – 请致电1300 555 727，然后要求转接1300 880 043

所有反馈将帮助制定2017–2020年维多利亚州残障最终计划，该计划将于2017年1月1日生效。

目录

前言	iii
帮助制定下一个州残障计划	iv
引言	1
讨论稿中有什么内容?	2
主题 1:积极公民权	3
主题 2:权利与平等	7
主题 3:经济参与	11
主题 4:充分利用NDIS	15
取得结果	19
总结	22

引言

维多利亚州有五分之一的人患有残障。

维多利亚州残障人士的残障情况因人而异 – 取决于他们的个人情况、生活经历、障碍的性质和严重程度，以及他们的需求和能力。

此外，他们残障的经历也由他们每天面临的社会、文化、教育、经济和环境障碍决定。残障人士也因他们的性别、年龄、文化或宗教背景、原住民身份、性取向和社会经济地位而面临其他层面的劣势。

虽然这些劣势的性质和程度因人而异，但维多利亚州的残障人士总体上更可能遇到歧视、被人认为耻辱、生活贫穷、健康较差、低教育水平和失业等问题。¹

本讨论稿涵盖维多利亚州所有残障人士，其背后的理念很简单：我们需要为残障人士做更多工作，使他们能够全面参与到维多利亚州的社会中。我们希望维多利亚州在这一方面做到全国领先。

维多利亚州正在推出国家残障保险计划(NDIS)；澳大利亚是《联合国残障人士权利公约》的签约国；我们的联邦政府有《1992年联邦反残障歧视法》和《2010–2020年国家残障战略》；在州这一层面，我们有《2006年残障法》、《2006年维多利亚州人权与责任宪章法》以及《2010年维多利亚州平等机会法》。

维多利亚州之前的两个州残障计划在关于残障的新思维方式方面位于前沿，它们是基于改善人权的承诺，强调增加个人选择和控制，以及提升社区包容。这些想法是NDIS的核心，NDIS将在2020年全面实施。

NDIS是一代人做出的一次改革，它将使维多利亚州105,000名残障人士获得所需的帮助，过上充实和积极的生活 – 上学、接受职业技术与继续教育(TAFE)或大学教育、就业、参与社区。但是这必须通过更广泛的改革给予补充。我们还需要确保我们提供的主流服务 – 以及从更广泛的意义讲，整个维多利亚州社会 – 容易获得并具包容性，以便所有残障人士与其他公民一样享有相同的机会。

议会对社会包容和维多利亚州残障人士的调查进一步证实了我们已获知的情况 – 尽管维多利亚州的残障人士与其他公民拥有相同的权利，但他们在参与社会、经济和公民生活中通常面临很大障碍，因此无法充分发挥他们的潜力。他们经常遭受有意或无意带有偏见的对待，对他们能做和不能做什么做出错误的假设。

维多利亚州所有残障人士的处境急需改善。

这是我们共同的责任 – 包括政府、企业、社区和个人。

1 卫生与公共服务部2016年，2017–2020年维多利亚州残障计划讨论稿附件，维多利亚州政府，墨尔本。

讨论稿中有什么内容？

讨论稿提出四个主题。

这四个主题是：

- 积极公民权
- 权利与平等
- 经济参与
- 充分利用NDIS。

2017–2020年维多利亚州残障计划明确着重于取得一致同意、可衡量的结果。

出于这一考虑，讨论稿着眼于我们需要做些什么改变，以取得实质性改善残障人士生活的结果。

讨论稿旨在继续2015年开始的对话。每个主题中包括一些行动意见，但是我们希望知道对您来说什么是重要的 – 什么将会为您的生活带来最大改善 – 以及政府、企业和社区可以做些什么来帮助您实现这一目标。

为帮助您对本讨论稿进行回应，我们在每个主题的后面，以及讨论稿“取得结果”部分的后面加了三或四个问题，以激发您的思考。每一主题的问题略微不同，但它们都是关于：

- 哪些实际变化会改善您的生活？
- 我们应当如何衡量进展？
- 政府可以做些什么，在这方面实现真正改善？
- 社区和企业部门可以做些什么，在这方面实现真正改善？

我们也希望知道，您是否认为这四大主题包含对您来说最重要的问题，以及是否为下一个维多利亚州残障计划提供最适合的框架。

您的反馈将帮助制定最终计划。

主题1: 积极公民权

… 因为残障人士应当能够参与
到社会和公民生活中



政府部门理事会和
委员会成员中残障
人士的比例 低于

1%²



残障人士参加运
动的人数比例为



68%

非残障人士参加运动的人数比例为

79%³

“如果失聪人士想要列
席社区机构或运动机
构的理事会，机构将
很可能不会为相关需
求承担费用以帮助他
们参与，例如传译员
或笔记员。”

社会包容调查报告



地方政府代表中残
障人士的比例只有

6%⁴

2 卫生与公共服务部 2016年，2017-2020年维多利亚州残障计划讨论稿附件，维多利亚州政府，墨尔本，第9页。

3 出处同上。

4 出处同上，第10页。

主题 1:

积极公民权

重要信息

- 早期与残障人士的沟通进一步证实公民参与和社会包容是他们所面临的首要问题中的两个。
- 在广泛社区中的政治、选举和其他公民角色中几乎没有残障人士的身影，包括管理委员会和理事会职位。
- 就社会参与而论，残障人士总是被排除在机会之外。维多利亚州残障人士积极参加社区团体的人数比例不到三分之一（31%），而在全澳总人口中这个比例为大约36%。
- 在迪肯大学的一项研究中，只有9%的残障人士说他们的社会接触需求完全得到满足，只有6%说他们的社区参与需求完全得到满足。
- 议会对社会包容和维多利亚州残障人士的调查发现，虽然主流环境被认为对于改善归属感和包容很理想，但许多方面没有完全包括进去。

欲了解更多信息，请参阅所附文件。

维多利亚州的残障人士应当成为州内生活的积极参与者。

维多利亚州在过去的十年或十年多已经取得一些重要进展。我们有蓬勃发展的自我代言部门。我们有维多利亚州残障咨询委员会，该委员会由残障人士和护理人员组成，旨在就残障问题向政府提供咨询。还有更多残障咨询委员会在地方开展工作。但我们仍有许多工作要做。

大约20%的维多利亚州人患有残障。⁵确保这些人的需求和体验能够包括到公开辩论和决策制定的讨论中，这是完全合理的。此外，这意味着改善无障碍渠道和沟通方式，让所有人可以表达他们的看法，包括投票。让残障人士表达自己的看法，而不是完全由他人代言或被置之不理，这符合每个人的利益。用许多残障人士的话来说，“不要在没有我们的情况下对我们做出决定”。

拥有社交联系和归属感是每个人充实和有意义生活的根本。不仅如此，作为一个社区，我们会从残障人士为文化、运动、社会和公民生活带来的丰富多样的想法、经历和知识中获得巨大益处。让残障人士有机会参与主流体育活动和运动俱乐部，可以提升社会参与和公民参与，帮助打破负面态度障碍。⁶

⁵ 卫生与公共服务部 2016年，2017–2020年维多利亚州残障计划讨论稿附件，维多利亚州政府，墨尔本，第2页。

⁶ 出处同上，第9页。

我们需要帮助社会的所有成员参与和做出贡献 – 作为积极参与者、决策制定者、领导者、旁观者和志愿者。

一些关于可能在今后四年进行的重要事情的想法包括：

- 积极增加残障人士在理事会和委员会的参与程度
- 发挥残障人士的领导潜力，为有抱负的残障人士领导者提供途径
- 为残障人士创造更多发言及代表他们利益和影响政府决定的机会
- 为残障人士提供加入文化和社交俱乐部的新途径和机会
- 为当地运动和休闲俱乐部制定体育运动规范，使残障人士可以参与其中。

问题：

- 作为个人，您希望在这一方面做出的最大改善是什么？
- 我们应当如何衡量进展？
- 政府可以做些什么以在这一方面实现真正改善？
- 社区和企业部门可以做些什么以在这一方面实现真正改善？

主题 2: 权利与平等

… 保护和促进权利和机会平等





残障歧视是过去五年中导致向维多利亚州平等机会与人权委员会（VEOHRC）投诉的最大原因。⁷



将近

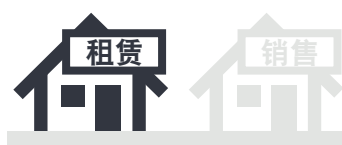
四分之一的

残障妇女和女孩遭受到家庭暴力。⁸



45%

的残障人士生活贫穷或接近贫穷。⁹



残障人士从州住房机构租房的概率是非残障人士的

6倍。¹⁰

7 卫生与公共服务部2016年，2017-2020年维多利亚州残障计划讨论稿附件，维多利亚州政府，墨尔本，第11页。

8 出处同上，第13页。

9 出处同上，第11页。

10 出处同上，第15页。

主题 2: 权利与平等

重要须知

- 残障人士面临严重的歧视、劣势和不平等。2014–2015年，维多利亚州平等机会与人权委员会收到的投诉中有四分之一因歧视残障引起。此外，投诉数量在过去的两年中增加了10%。
- 6%以上的维多利亚州残障人士租赁公屋或社会住房，而在非残障人士中这个比例只有1%。
- 残障人士的健康程度比非残障人士差，他们说有些医疗服务提供者没有适合的设备或知识为他们提供所需的服务。
- 不能平等地使用交通是许多残障人士面临的障碍。被排斥的可能性在偏远和偏僻地区更为严重。
- 皇家反对家庭暴力委员会的调查发现，有四分之一的残障妇女和女孩遭受到家庭暴力。
- 皇家委员会还发现，与其他妇女相比，残障妇女遭受各种暴力的概率更高、程度更严重、时间更长。

欲了解更多信息，请参阅所附文件。

维多利亚州人致力于实践普遍权利和机会均等的概念。

但是我们所想和所做之间有差距。

议会对社会包容和维多利亚州残障人士的调查发现，“针对残障的负面态度一直存在于社区中，并影响人们对待残障人士和与他们互动的方式。低预期、回避、歧视和敌意导致对他们排斥和没有实际意义的参与。”

维多利亚州调查专员和议会对残障护理的最近调查显示，残障人士继续遭受虐待。虐待和人权侵害也在更大范围的社区发生。皇家反对家庭暴力委员会的最近调查发现，家庭暴力是针对残障人士的严重和更广泛暴力和虐待问题的一部分。

残障人士也会因性别、年龄、性取向、原住民身份、文化背景、信仰和移民身份而面临不利和歧视，这加重了权利和平等方面的问题。所有这些因素会影响人们如何过日常生活，以及他们面临的包容或被排斥程度。

残障人士通常会和其他维多利亚州人一起使用各种公共服务并参与各种系统。然而不幸的是，许多残障人士日常的现实是不能平等地使用各种场所、服务和信息，例如住房、教育和就业。残障人士也在各种主要服务系统中受到不平等对待，包括医疗卫生、交通和司法。

实现平等要求我们采取行动来做出改变。这意味着要使日常服务更加符合残障人士的需求，并改善质量和安全性以确保他们能自信地使用这些服务。

我们已经有强大的残障代言部门，但是我们还可以做得更多。建立起正确防护措施和普遍保护措施，以提升和保护人们的权利，这是一个正义和公平社会的核心。这可以相互制衡，确保人的尊严和权利得到保护并有强大的基础在生活各方面支持包容。

我们也正在开展一些工作，提升各种服务系统的便利性和反应性。这包括政府的教育之州计划和维多利亚州学校特殊需求计划为残障儿童和年轻人提供全纳教育和支持的承诺。

由维多利亚州政府资助的医疗卫生和社区服务要为残障人士提供更多便利，作为提供优质和以人为本护理的一部分。

政府正在继续为所有维多利亚州人改善无障碍交通。这包括去除实际使用障碍，改善服务质量，并确保无障碍是我们设计、规划和扩大交通网络的核心。

地方政府也在带头提升当地商业的便利程度，例如与当地的商人合作，改善当地购物区的出入通道，包括咖啡馆和餐馆，以确保残障人士可以在当地购物和用餐。

一些关于可能在今后四年进行的重要事情的想法包括：

- 增强残障代言部门的能力，以解决系统问题和个人问题。
- 在更广泛的全州防止家庭暴力战略中加入针对残障的家庭暴力预防措施，例如培训和教育课程
- 增加公屋市场和私人住房市场中无障碍住房选择
- 在所有城市规划和建筑实践中推广通用设计原则
- 确保所有新建的公立学校设计可以满足学生的不同需求
- 改善并增加幼儿教育工作者和教师的培训，以满足残障儿童的需求
- 增加可从网上获得的政府信息
- 将满足残障人士需求纳入质量标准 and 提供主流公共服务中
- 制定策略来制止不适合和不尊重的公共态度和行为
- 采取更多有针对性的措施，确保残障人士能够获得有效的预防性医疗和检查服务。

问题：

- 您认为需要解决的首要平等问题是什么？
- 我们应当如何衡量进展？
- 政府可以做些什么以在这一方面实现真正改善？
- 社区和企业部门可以做些什么以在这一方面实现真正改善？

主题 3: 经济参与

… 因为残障人士需要成为维多利亚州劳动力的重要组成部分。

处于就业年龄的残障人士中
12年级毕业的人数比例为

38%

而在非残障人士
中这个比例为

61%¹¹



澳大利亚的残障人士就业率在
29个经合发展组织国家中排第

21名¹²

残障人士中获得就
业的人数比例为

53%

而在非残障人士中这个比例为

83%¹³



残障人士在维多利亚州政
府部门的就业率已经降到

3%¹⁴

¹¹ 卫生与公共服务部2016年 2017-2020年维多利亚州残障计划讨论稿附件，维多利亚州政府，墨尔本，第19页。

¹² 出处同上，第18页。

¹³ 出处同上，第17页。

¹⁴ 出处同上，第18页。

主题 3: 经济参与

重要须知

- 经济参与是社会包容的基础，但是在维多利亚州：
 - 有43%的残障人士依赖政府养老金或津贴作为主要生活来源，而在非残障人士中这个比例只有10%。
 - 就业不充分是打零工的残障人士常提出的问题。这反映在明显偏低的平均收入中，残障人士每周的平均收入为400澳元，而非残障人士每周的平均收入为750澳元。
 - 年龄在15岁到64岁之间的残障人士中，拥有学士学位或更高学历的人数比例不到27%，而在非残障人士中这个比例是40%。
 - 只有49.9%的职业教育和培训残障毕业生在完成培训后找到工作，而在非残障毕业生中这个比例是76.2%。
- 在早期咨询中，我们一再听到残障人士说想要一份工作，他们想要自己挣钱，以便可以自己做出选择。

欲了解更多信息，请参阅所附文件。

维多利亚州的残障人士在工作场所享有平等的权利。

他们有权接受良好教育。他们有权实现就业。并且他们有权获得合理的工资。

然而不幸的是，许多残障人士教育水平低，这限制了他们接受进一步教育和工作选择。因此，他们错过获得参与社会经济生活所需技能和准备的机会。

不仅如此，残障人士在参与就业方面还面临各种实际障碍和态度障碍。减少就业歧视 - 无论是在找工作、保持工作或在职业生涯发展方面 - 不仅对个人有好处，也有利于经济发展。增加残障人士就业可以提高国内生产总值，并创造更多有生产力的工作场所。有更多残障人士作为经授权的企业业主和消费者，也会促进经济发展。

我们希望残障人士在维多利亚州能独立生活，找到自己在社会中的身份和位置，并把握自己的经济前途。

NDIS将为残障人士创造参与经济的新机遇 - 无论是作为工人、雇主、企业家、投资人还是消费者

但是，为了尽量增加NDIS的广泛经济效益，我们需要做更多工作来消除障碍，确保工作场所具有包容性并反映出所有维多利亚州人的多样性，包括私营和政府部门。

我们已经取得一些进展，但前方还有许多挑战和机遇。例如，一些政府部门已经与澳大利亚残障网络合作，为残障大学生提供“入门”实习机会，以便他们能获得维多利亚州公共服务的宝贵经验。

一些关于可能在今后四年进行的重要事情的想法包括：

- 制定具体的行动计划，在与企业部门合作中，增加维多利亚州残障人士的经济参与
- 增加技能发展和就业援助机会，帮助残障人士获得可持续的就业
- 加强对教师和学校的支持，以满足残障学生的需求
- 通过维多利亚州学校特殊需求计划中的措施，增加残障学生学习和参与的机会
- 与雇主合作，建立包容和多样的工作场所
- 利用政府作为商品和服务主要采购方的角色，促进供应商采取提升残障人士经济参与的做法
- 制定策略，增加残障人士在维多利亚州公共服务中的就业

问题：

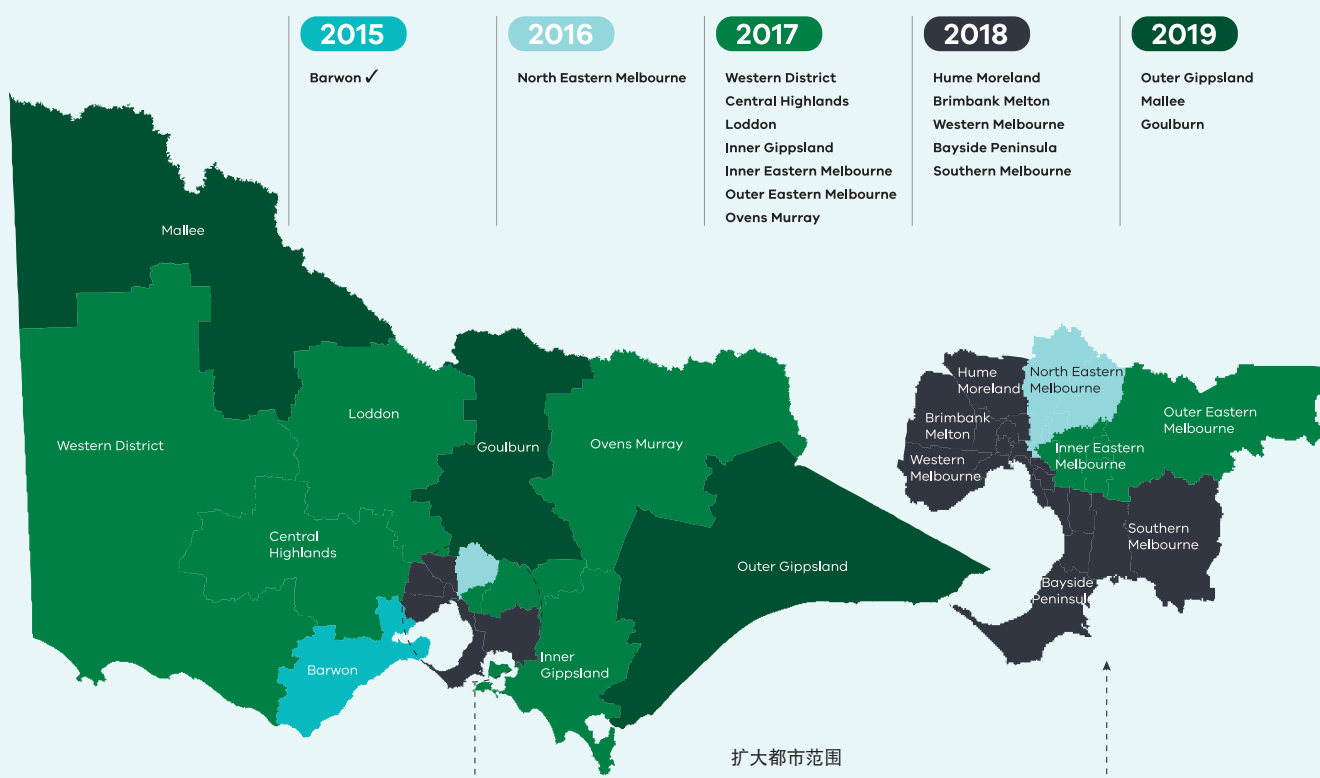
- 您认为我们应当做些什么来提升残障人士的经济参与？
- 我们应当如何衡量进展？
- 政府可以做什么以在这一方面实现真正改善？
- 社区和企业部门可以做什么以在这一方面实现真正改善？

主题 4: 充分利用NDIS

… 因为主流服务对于该计划的成功至关重要

NDIS在维多利亚州的推行计划

维多利亚州将从2016年7月1日开始分阶段推行NDIS。



主题 4: 充分利用NDIS

重要须知

- 维多利亚州政府每年向NDIS投资25亿澳元，旨在为维多利亚州的残障人士、他们的家人、服务提供者和员工提供帮助，并为所有维多利亚州人提供残障安全保障。
- NDIS是一项全国计划，是为澳大利亚永久和严重残障人士提供服务和帮助的新方式。
- 加入NDIS的残障人士可以选择符合他们个人需求的援助和服务，而不必去适应对谁都一样的系统。
- 从2016年7月开始的三年内，NDIS将在维多利亚州逐步推行。
- 该计划适用于患永久障碍或疾病且符合下列条件的维多利亚州人：
 - 拥有澳大利亚居留权
 - 年龄在65周岁以下
 - 日常生活需要他人或器材帮助。
- 欲了解更多信息，请访问NDIS网站：
www.vic.gov.au/ndis

维多利亚州残障计划旨在通过在今后四年中采取具体行动，增加维多利亚州的包容性和便利性。

同时，维多利亚州将推行NDIS，该计划将于2016年7月1日开始生效，并将在今后三年中向各地区推广。

NDIS是为永久和严重残障人士以及其家人和护理人提供援助的新方式，以便他们能有我们许多人认为理所当然的尊严，可选择的生活方式和获得人权保护。

在下一个州残障计划实施期间，我们将重点做好NDIS相关工作。

到2019年7月，维多利亚州将有大约105,000人使用NDIS。此外，更多残障人士会获得由NDIS资助的信息和援助。

维多利亚州的残障人士，包括加入NDIS的人，将继续从主流系统中获得服务，因此我们需要继续提升主流服务的便利性和可用性。

这将帮助我们改善残障人士的医疗、教育、就业和住房等。

我们也将需要确保主流服务和NDIS之间有效协调。

问题：

- 您认为政府可以采用什么最重要的方式来帮助维多利亚州人从NDIS中获得最大利益？
- 您认为企业和社区部门可以采用什么最重要的方式帮助维多利亚州人从NDIS中获得最大利益？

取得结果

… 因为我们都有责任以
取得更好的结果





“因为没有基准，所以没有人为未能实现这些而承担责任。”

社会包容调查报告



“管辖权是一项特权，但是绝不可以被认为是理所当然。政府还必须诚信和透明。”

社会包容调查报告



80%

以上的澳大利亚人能够使用互联网。¹⁵



“互联网技术使用方面的快速变化会有助于残障人士。”

社会包容调查报告

取得结果

我们希望维多利亚州能更适合残障人士生活。

作为一个州，如果我们想要真正解决诸多维多利亚州残障人士面临的被排斥问题，则政府需要带头。

我们的政府和大部分地方市政府已经在实施相关残障行动计划。

这是朝着正确方向迈出的一步。但是，我们需要在所有层面更好地合作。

我们还需要跟进我们的进展。

我们所采取的行动需要更加公开透明

我们需要与企业 and 社区合作以落实行动。

并且，我们需要衡量这些行动产生的结果。

一些关于可能在今后四年进行的重要事情的想法包括：

- 更好地结合州和地方政府的残障计划，包括所有的政府部门和相关法定机构
- 制定有明确措施和目标的的结果框架，促使公共部门承担更多责任
- 增强社交媒体和网络平台，以便进行交流并发现问题和系统性障碍
- 通过公开报告增加透明度。

问题：

- 政府可以做些什么来提高对结果的负责？
- 政府应当如何衡量该计划的效果？
- 残障人士应当如何参与这一过程？

总结

我们正在制定2017–2020年维多利亚州残障计划，该计划的实施将处于维多利亚州残障局面发生重大变化的时期。

该计划与相关的行动将需要调整 and 改变，以适合因NDIS引起的环境改变。

该计划将是我们的改革蓝图，我们需要完成这些改革，尽量增大NDIS的效益。

本讨论稿列出维多利亚州政府的一些想法，但是我们希望听到来自各种背景的维多利亚州人的想法。

我们希望您说出对未来的想法和愿景。

州残障计划将于今年12月发布，并从2017年1月1日开始生效。

所有意见将帮助我们制定最后的计划。

社区参与越多，越能达成所有维多利亚州人更满意的结果。

欲了解更多信息，请访问：

www.statedisabilityplan.vic.gov.au